

ANNEXE A

Objectif

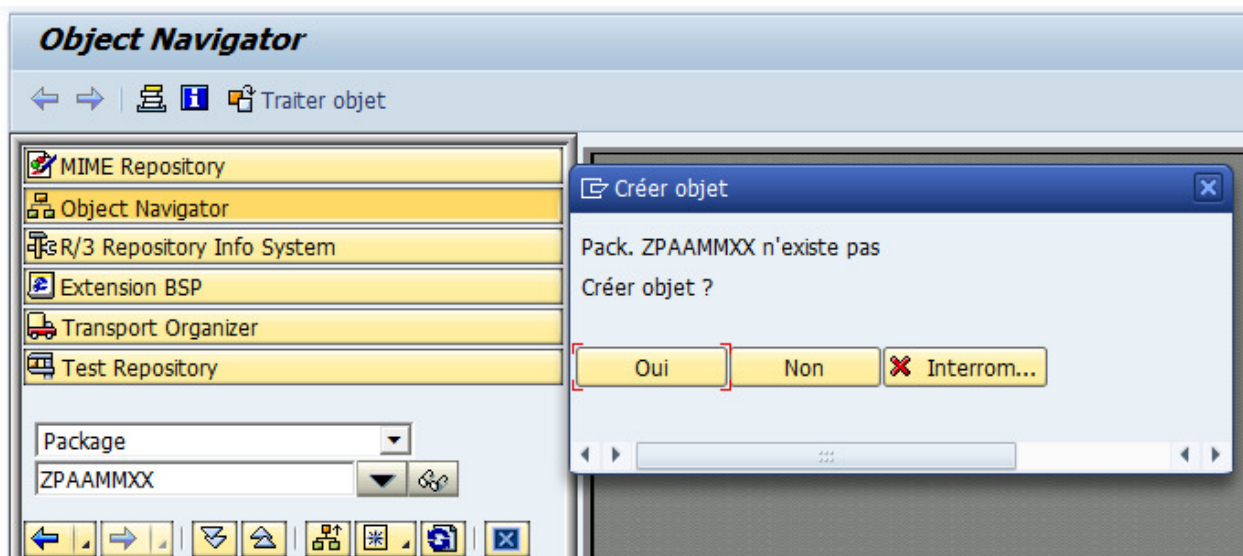
Nous allons apprendre à créer un O.T.R. : un objet de traduction réutilisable. Préalablement nous allons aussi apprendre à créer un package pour permettre l'interaction entre les O.T.R. et les WDA.

Vous utiliserez les transactions **SE80** et **SOTR_EDIT**.

La démonstration de la création d'un package

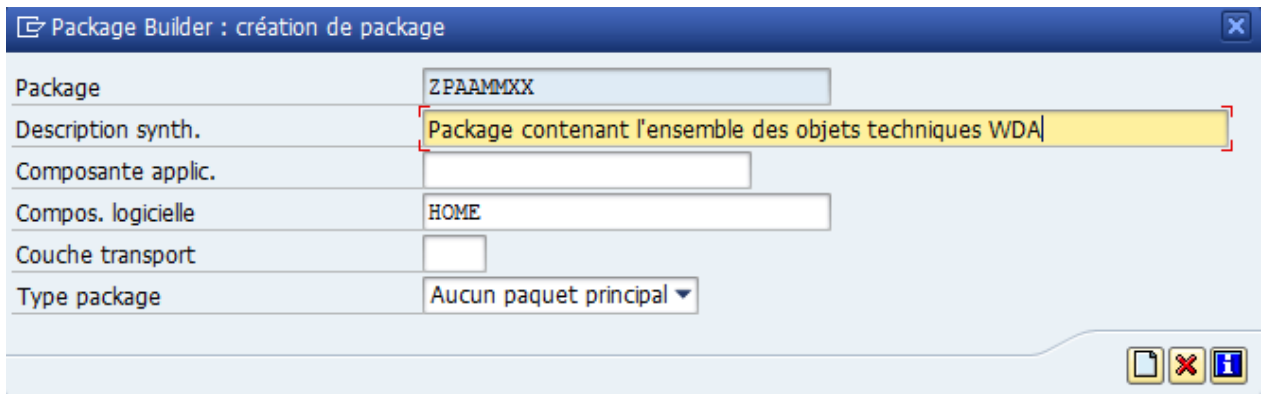
Allez dans la **SE80**, choisissez l'onglet Object Navigator, indiquez dans la liste déroulante PACKAGE.

Indiquez le nom du package souhaité, créez-le.

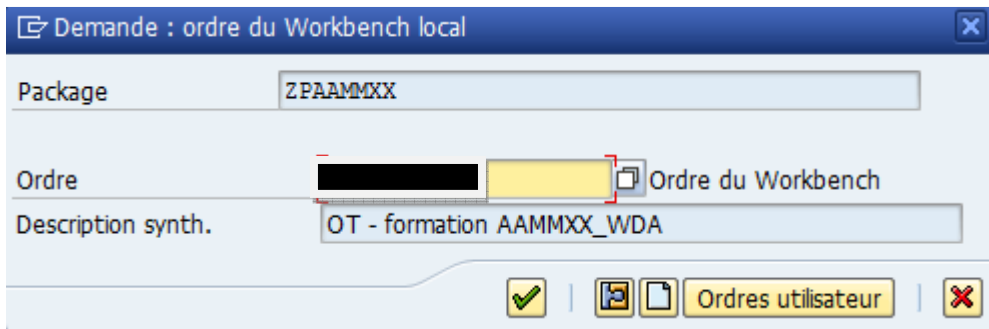


Votre package doit respecter les conventions de nommage exigées sur votre projet. Pour simplifier la maintenance d'une machine IDES nous vous proposons de reprendre la norme de création des WDA (en remplaçant WDA par P).

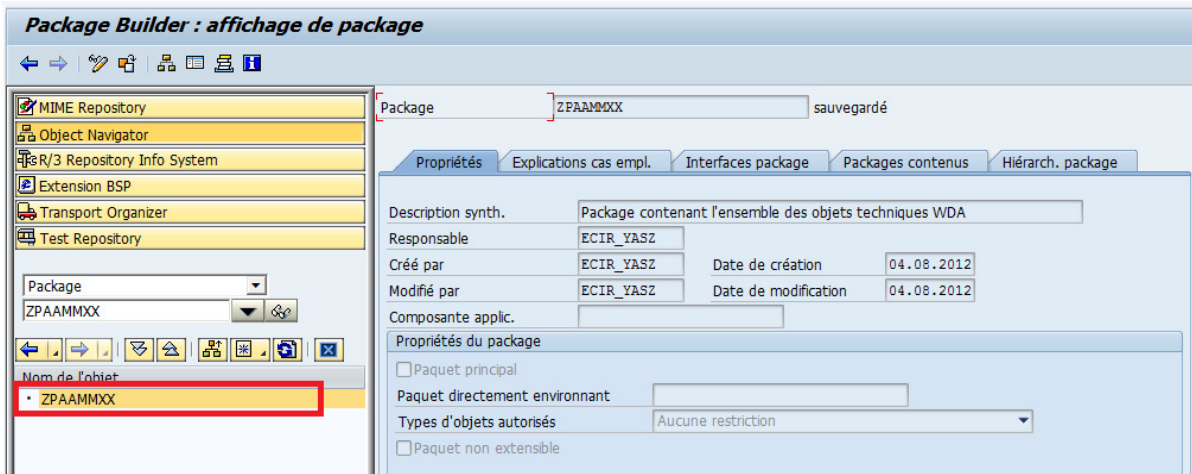
Validez.



Donnez une description et validez. Affectez à un nouvel ordre de transport.



Vous pouvez observer le contenu et la description de votre package en double-cliquant sur son nom.



La démonstration de la création d'un O.T.R.

Allez dans la transaction SOTR_EDIT.

OTR : écran initial de gestion

Rechercher

Type de texte

Désignat.
 Texte descr.

Texte

Langue Français

Texte Bonjour

Alias ZPAAMMXX/Bonjour

Concept

Afficher Créer Modifier

Indiquez :

- La langue souhaitée, le texte à contenir,
- L'identifiant de votre O.T.R. comme **Alias** qui sera la concaténation de votre package précédemment créé et un identifiant.

Validez votre saisie par le bouton CREER.

OTR : modifier concept

Rechercher

Concept

Langue Français

Package ZPAAMMXX

Alias ZPAAMMXX/BONJOUR

Type d'objet

Concept

Créé

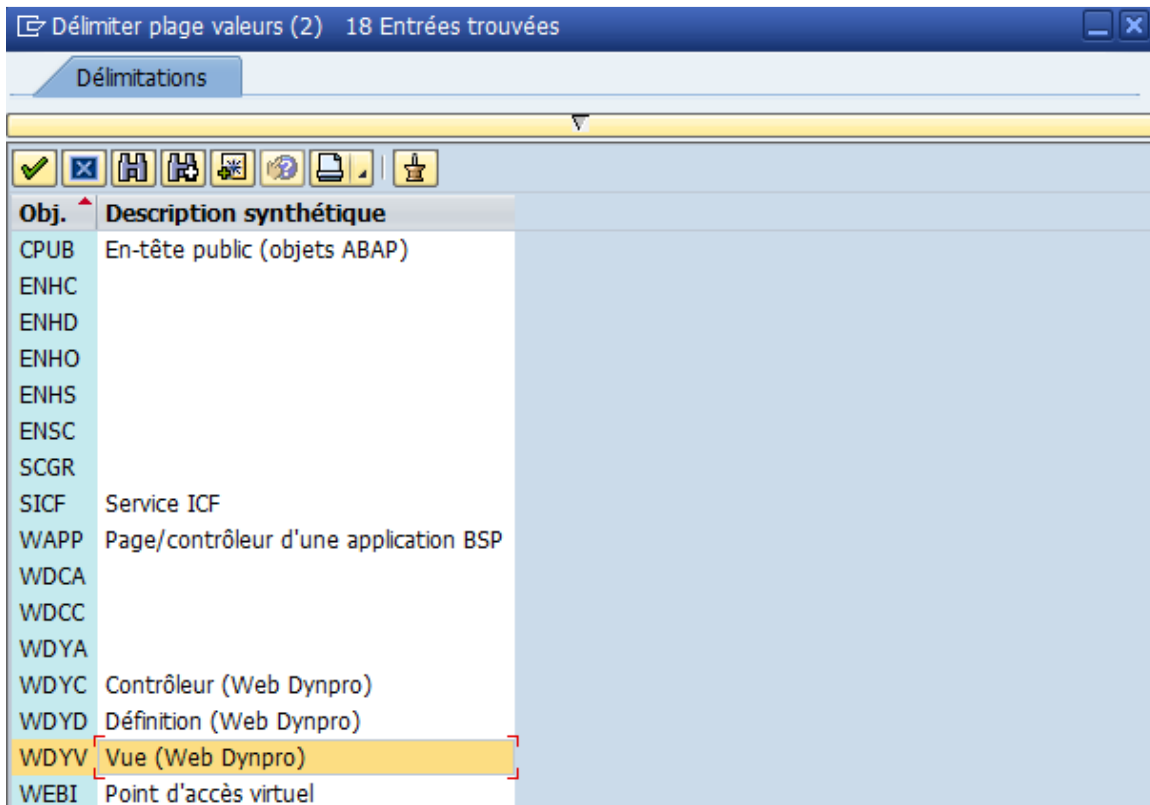
Dernière modifcat.

Texte

Long. 12

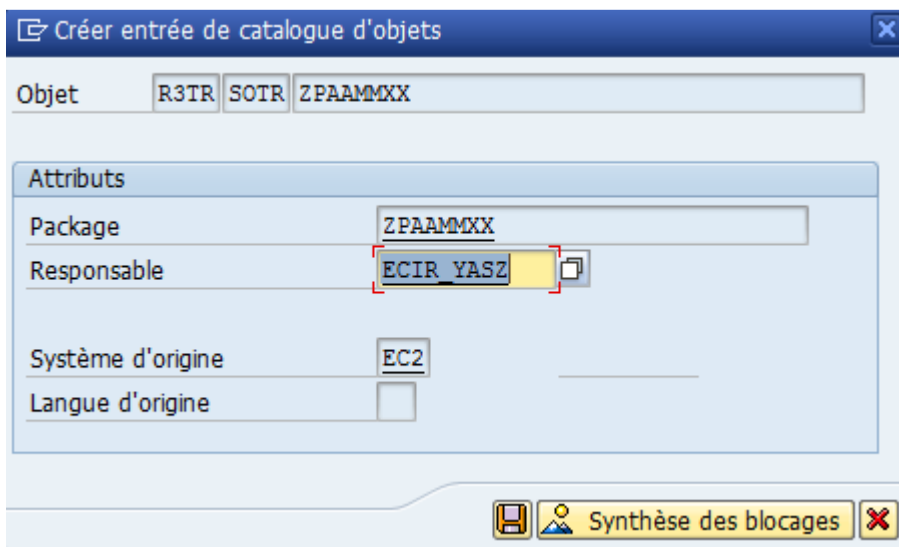
Txte Bonjour

Ré indiquez le nom du package. Pour le type d'objet vous avez différentes valeurs possibles.

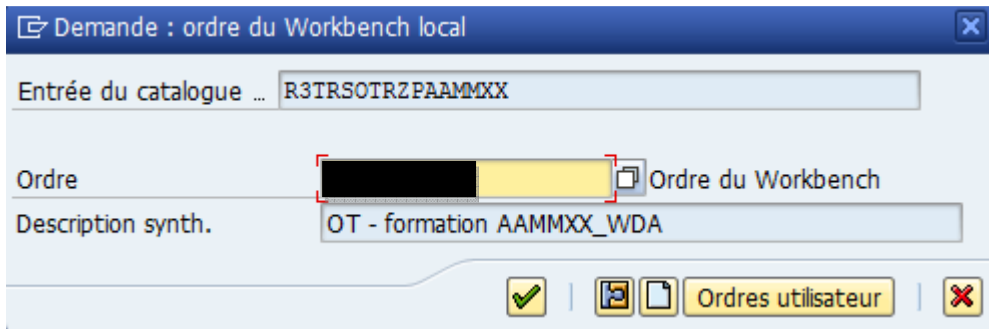


Cet objet sera utilisé dans une vue, nous choisissons WDYV.

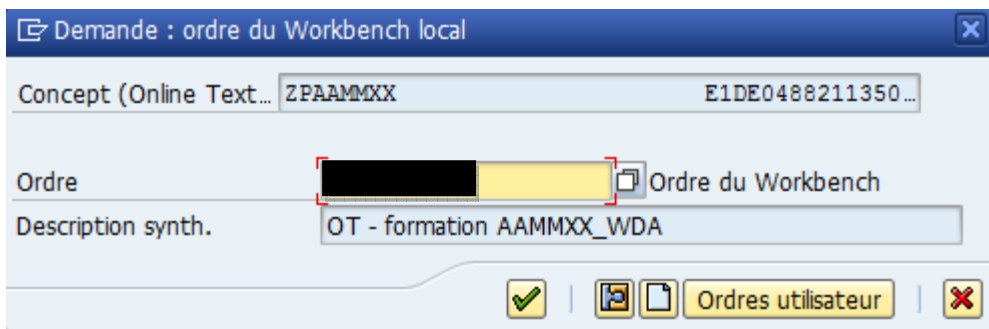
Sauvegardez votre saisie.



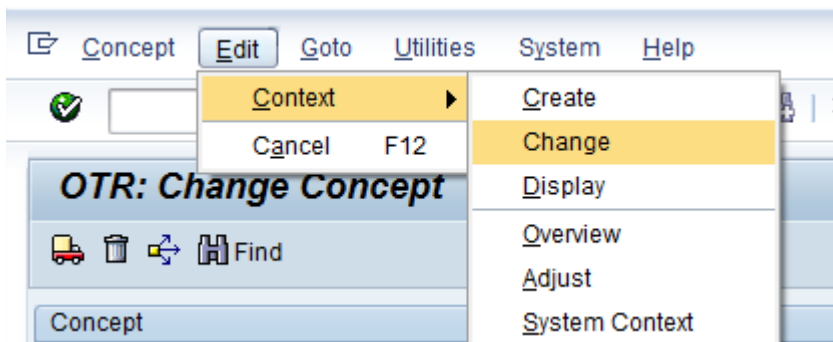
Sauvegardez votre choix du package, l'objet O.T.R. va être rajouté à votre O.T.



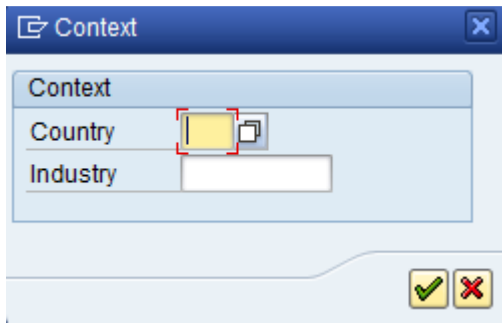
2 objets vont être rajoutés à votre O.T.



Pour modifier un O.T.R. déjà existant et rajouter une traduction :



Validez la popup suivante sans indiquer de valeurs à l'intérieur: vous serez autorisé à modifier la langue de votre OTR.



Changez la langue, indiquez la traduction souhaitée, sauvegardez votre O.T.R.

OTR: Change Concept

🚚 🗑️ ↻ 🏠 Find

Concept

| | | |
|--------------|----------------------------------|------------|
| Language | English | |
| Package | ZPAAMMXX | |
| Alias | ZPAAMMXX/BONJOUR | |
| Object Type | WDYV | |
| Concept | E1DE0488211350F1A51400248C3CF71B | |
| Created | ECIR_YASZ | 21.08.2012 |
| Last Changed | ECIR_YASZ | 21.08.2012 |

Text

| | |
|--------|-------|
| Length | 12 |
| Text | Hello |

Context

| | |
|-------------|--|
| Country | |
| Enhancement | |

Conclusion

Les O.T.R. sont utilisables dans tous les développements possibles dans le monde ABAP : programmes, B.S.P., WEB DYNPRO, WEB UI.

C'est un concept de travail pertinent pour les pages internet. Dans les programmes nous avons les éléments de texte.